



Für das entwaffnete Deutschland ist die Belebung des ukrainischen Nationalgedankens von größtem Wert. Durch das Entstehen einer selbständigen Ukraine im Osten Europas würden die politischen Kräfte: Polen, Großrussland und die Ukraine in labiles Gleichgewicht geraten. Die beiden schwächeren würden naturgemäß bestrebt sein, sich gegen den stärkeren Dritten zu gemeinsamer Abwehr zusammenzufinden. Da Polen noch auf lange Sicht in engen Beziehungen zu Frankreich bleiben wird, ist für die Ukraine die Orientierung nach Mitteleuropa wünschlich. Die Gefahr, daß die Ukraine unter den ständigen Einfluß Polens geraten könnte, ist gering einzuschätzen. Dazu ist der polnisch-ukrainische Gegensatz zu alt und zu stark. Aber abgesehen davon. Das Vierzig-millionenvolk der Ukrainer wird sich auf die Dauer nicht vom Achtzehn-millionenvolk der Polen ins Schleppen nehmen lassen. Es kann nicht genug betont werden, daß es für Deutschland der größte Gewinn bleibt, seit dem Zerfall Russlands nicht mehr in die russisch-französische Zange genommen zu werden.

Während im Weltkriege der Träger des ukrainischen Staatsgedankens die junge, trotz des zarischen Gewaltregimes in der Ukraine und des Druckes der polnischen Verwaltung in Ostgalizien entstandene ukrainische Bildungsschicht war, ist in den letzten Jahren das Schwergewicht der Nationalbewegung immer auf die Ukraine übergegangen. Diese Verbreiterung des Fundaments macht die Stärke aus. Das ukrainische Problem aber ist kein innerpolitisches der Sowjetunion, sondern ein allgemeines. Die Entente hat in Bekennung der Stoffkraft des ukrainischen Nationalgedankens dieses Volk auf vier Staaten aufgeteilt. Während die Mehrzahl der Ukrainer unter dem roten Foch belassen wurde, lieferte die Entente Cholmer Land, Wolhynien und Ostgalizien (3,8 Millionen Ukrainer) Polen, Nord- und Südbessarabien und die Bukowina (0,5 Millionen Ukrainer), Rumänien und Karpathoruthenien (0,5 Millionen) den Tschechen aus. Gelingt es den Ukrainer, das rote Foch abzuschütteln, so wird ein unabkömmling ukrainischer Staat ein starker Magnet für die anderen abgetrennten ukrainischen Gebiete sein. Mag diese Entwicklung der Ukraine zum eigenen Staat auch langsam vorangehen, am Ende des Weges steht doch die unabhängige ukrainische Großmacht, die eines der reichsten und fruchtbarsten Gebiete Europas ihr eigen nennen kann.

## Die oberschlesischen Aufständischen in Anarchie.

### Banditenträume und Schiekherrn.

Wir lesen im „Kurier Poznański“:

„Das ungünstige Ergebnis der Kommunalwahlen in Oberschlesien war ein klarer Beweis für beträchtliche Unzulänglichkeiten der dortigen Bevölkerung hinsichtlich der nationalen Konsolidierung. Die Parteikämpfe haben, angefacht durch die rücksichtslose Agitation der Anhänger des Maumistrages, die anarchistischen Elemente im Bunde der oberschlesischen Aufständischen lappten, ein solidarisches Vorzeichen der polnischen Bevölkerung unmöglich gemacht und in vielen Ortschaften den Erfolg der Deutschen erleichtert. Der Eintritt der Kommunalwahlen war im ganzen Lande so niederdürrend, daß die öffentliche Meinung energetisch eine Sanierung der in Oberschlesien herrschenden Verhältnisse zu verlangen begann. Der Wojewode Grajewski, dem nicht nur die Gegner des Maumistrages vorwurfen, daß er seiner schweren verantwortungsvollen Aufgabe nicht gewachsen sei, erhielt entsprechende Konstruktionen, die eine Verhüllung der erregten Gemüter aufrufen. Es kam der Jahreszeit der Abstimmung, und man beging ihn in der ganzen Wojewodschaft — so schien es wenigstens — feierlich und solidarisch in

der Hoffnung, daß die Verhältnisse in Oberschlesien einer Besserung entgegengingen. Aber der Optimismus erwies sich als ein Trugbild. Der Bund der oberschlesischen Aufständischen ist so stark von Anarchie durchdrungen, und die ihm gewährte moralische und finanzielle Unterstützung hat ihm so sehr den Kopf verdreht, daß er sich als einziger Vertreter der nationalen Sache in Oberschlesien fühlt, und dabei alle Ercheinungen des polnischen Lebens, die nicht seinen Stempel tragen, um sich herum verschlägt. Der Bund der oberschlesischen Aufständischen hat auf der Warschauer Straßelegung durch seinen Vorsitzenden offen bekannt, daß er sich in parteilicher Hinsicht mit dieser Organisation identifiziere und daß er in Oberschlesien die einzige Vereinigung gewesen sei, die den Maumistrage aktiv unterstützt habe. Unter der Lösung der „Maumistrage“ treibt der Bund der oberschlesischen Aufständischen weiter sein Werk, indem er mit einem Eifer, der einen besseren Sache wert wäre, den guten Eindruck der Abstimmungsfeiern verwirkt. Da er keine Konkurrenz leiden mag, verfolgt er den „Narodowy Zwiazek Powiatów“, überfällt polnische Sportvereine, organisiert Banditenüberfälle auf Reisebuden, verschlägt Versammlungen der großpolnischen Aufständischen, die sich auf dem sächsischen Boden organisieren wollen, hindert Abgeordnetenberichterstattungen, wie das in Chorzów der Fall war, wo sächsische „Sanierungstruppen“ die Wege zur Stadt besetzen, er verschärft ohne genügenden Grund den Nationalitätenhader, indem er legale Versammlungen verschlägt, wie es letzte in Knurów geschah. Aber die Krone setzt der Bund der oberschlesischen Aufständischen seinem Treiben durch einen Bandenüberfall auf, bei dem sieben Mitglieder des Narodowy Zwiazek Powiatów die Opfer waren, und wie in einer regulären Schlacht besiegt wurden. Diese Tatsache stellt einerseits die große Anarchie fest und ist andererseits die letzte Warnung an die Behörden in Oberschlesien, die unfähig sind, normale Verhältnisse wieder einzuführen.“

## Aus dem Leben der Polen in Deutschland.

Wie der „Dziennik Berlinński“ am 15. April meldet, veranstaltete die polnische Kolonie in Breslau im März ein großes Maskenfest, das außerordentlich gut besucht war. Auch Gäste aus Oberschlesien waren erschienen. Der Saal war überfüllt. An dem Ball nahmen Personen teil, die sonst stets der polnischen Bewegung ferngeblieben sind. Das Fest verlief sehr harmonisch, und als in der Mittagszeitstunde die Musik patriotische Lieder zu spielen begann, war des Jubels kein Ende. Die polnische Kolonie sang die polnischen patriotischen und Vaterlandslieder in heller Begeisterung, und die Musik musste verschiedene mehrfach wiederholen. Die „Harmonia“ in Breslau veranstaltet jetzt alljährlich feierliche Unterrichtskurse über die nationalpolitische Lage. Es ist gleichzeitig eine Pfadfindergruppe gebildet worden, die heute schon 25 Pfadfinder und Pfadfinderinnen umschließt.

Die polnische Gesandtschaft in Berlin gibt bekannt, daß am 3. Mai d. J. 945 Uhr vorm. in der Kirche der heiligen Hedwig in Berlin aus Anlaß des polnischen Nationalfeiertags ein feierlicher Gottesdienst abgehalten wird. Die Gesandtschaft ersucht um zahlreiche Beteiligung, und sie gibt der Hoffnung Ausdruck, daß alle polnischen Volksgenossen an diesem Gottesdienst teilnehmen werden.

In der Kirche des hl. Pius (Wallstraße) und in der Kirche des hl. Sebastian (Gartenplatz) in Berlin fanden polnische Osterfestgottesdienste statt.

An den Ostertagen hat der Verband der Polen in Deutschland Gruppe Berlin, in Berlin 12 Versammlungen und Sitzungen abgehalten, und zwar u. a.: Nöpkenstraße bei Burghausen, Reichenbergstraße bei Siegler, Poststraße bei Saliba, Gürtelstraße bei Bauer, Straßmannstraße bei Gorzelany, Rosslinerstraße bei Myszt, Lebuserstraße bei Piotrowski usw. Außerdem fanden größere Zusammenkünfte statt: in den „Heinrichsfesthallen“ (Gr. Frankfurterstraße) die Großberliner Gruppe der polnischen Pfadfinder.

Die Gruppe der polnischen Gesangvereine in Charlottenburg begeht ihr 32. Stiftungsfest am 24. April in den Johann Georgen-Festhallen (Halensee), am 1. Mai feiert die polnische Jugendgruppe ihr 2. Stiftungsfest in den Döllings-Festhallen (Mauritzerstraße), die polnisch-katholischen Arbeiter-Schönebergs feiern ihr 34. Stiftungsfest in den Wannsee-Festhallen (Postdamerstraße) und die Gesellschaft der polnischen Katholiken feiert in Neukölln in den Passagier-Festhallen (Bergstraße) ein großes Frühlingsvergnügen mit Theateraufführungen und Tanz.

## Der Räuber mit der Masse.

(Von unserem Sonderberichterstatter.)

(Nachdruck, auch mit Quellenangabe, verboten.)

j. Mian, April 1927.

Das vom Kriege her bekannte Mitau steht heute mit dem Monstreprozeß des Massenmörders Kaupens im Mittelpunkt des Interesses des gesamten nahen Ostens. Handelt es sich doch hier um die Aburteilung des geheimnisvollen Räubers in der Masse, der sechs Jahre lang die nähere und weitere Umgebung Mitau terrorisierte, der mit einer unglaublichen Sicherheit, mit unerhörtem Glück und mit oft unerträglichen Humor die 38 ihm zur Last gelegten grausigsten Mordtaten und dreifachen Raubüberfälle verübte, und der damit die vor Jahren in Lettland abgeurteilte 17jährige Bande des berüchtigten Räubers Adamaitis weit in den Schatten stellt. Der Umstand, daß er stets allein auftrat, die ihm auf die Spur gesetzten Kriminalbeamten nachstieß und nicht zuletzt sein Meisterstück, einen ganzen Bahnhof allein auszurauben, brachte ihm sogar eine gewisse Popularität ein. Nach jener Verhaftung, die rein zufällig erfolgte und nicht etwa aus einem gegebenen Verdacht heraus, wurde ganz Lettland mit abenteuerlichen Kaupens-Romanen überschwemmt, an denen er sich selbst nachher im Gefängnis erfreute. Nicht nur das Kaupen-Spiel bei der heranwachsenden Jugend wurde üblich, bedauerlicherweise mit einem tödlichen Ausgang, es fanden sich auch stille Verehrerinnen, die diese Bestie in Menschengestalt in an ihn gerichteten zarten Briefen als den großen, romantischen Räuber verherrlichten.

Schon im Jahre 1920 beginnt die „Tätigkeit“ des Kaupen mit der Ausraubung eines Holzfahrers auf der Tukumer Chaussee, wobei er darüber sehr unzufrieden ist, daß ein Wirt nicht mehr Geld bei sich hatte. Er wirft das Holz vom Wagen und fährt mit dem Fuhrwerk davon. Nach einigen Minuten werden auf derselben Landstraße drei Leute (?) von ihm allein ausgeraubt und ihr Pferd niedergeschossen. Noch am selben Tage verspielt Kaupen auf der Doblenischen Chaussee in der Berkleide eines Selbstfahrmotors einem Wirt den Weg. Der zieht seinen Revolver, und es beginnt ein lebhaftes Hin- und Herschießen, wobei jeder im gegenüberliegenden Graben Deckung sucht. Als der Wirt sich verzogen hat, tritt der Räuber lächelnd auf ihn zu, raubt ihn und noch einen der Vorübergehenden aus und verschwindet. Bei einer späteren Gegenüberstellung ruft er dem Wirt fröhlich zu: „Haben wir aber damals beide schlecht gejossen!“ Januar 1921 defertiert er aus dem 11. Doblenischen Infanterie-Regiment und wird als fahnenflüchtig gesucht. Nichtsdestoweniger überfällt er schon im März einen Landwirt auf der Mager Chaussee und stelltbold darauf drei Leute im Walde bei der Grenzstation Metten. Einer der drei versucht ihm von hinten den Revolver zu entwinden. Er dreht sich gernlich um, fragt ihn, was er da zu „grabbeln“ habe, und schießt ihm eine Kugel in den Kopf, raubt alle aus und geht pfeifend in den Wald.

Diebehaft ist die Polizei hinter dem Straßenräuber hinterher. Unter anderen wird der Kriminalbeamte Frank ausgesandt, um plötzlich der gefürchtete Räuber zu legen. Unbekannt steht statt vor Schreden, liefert ihm seine Parabellum-pistole aus und gebraucht die Ausrede, er wäre selbst von der Bunt der Strafen-

räuber und wollte einmal hier „arbeiten“. Kaupen, trotzdem er ihn als Polizisten erkannt hat, geht darauf ein und erlaubt ihm, beim Ausrauben der vorüberfahrenden Bauern zu handlungern. Es ist gerade Markttag, die Chaussee sehr belebt, und da gibt es alle Hände voll zu tun. So „beschäftigt“ der Bandit den Polizisten acht Stunden lang und freut sich königlich, als in einem der letzten Fahrwerke der ganze Einkauf für eine Hochzeitsfeier, wie Schnäpse, Böller und Delikatessen, vorgefundene wird. Sofort wird auf der Chaussee ein regelrechtes Gedränge veranstaltet, woran der Polizist und die Raubräuber teilnehmen dürfen. Es wird getrunken, gegessen, sogar getanzt und in die Luft geschossen. Erst um 11 Uhr abends beendet der Straßenräuber diese Feier und entläßt auch seinen unfreiwilligen Gehilfen, den Kriminalbeamten, der, vor Angst mehr tot als lebendig, dessen Anweisungen gefolgt war. Zum Abschluß drückt ihm noch der Bandit für die „normale Achtfundstunde“ 500 Rubel (etwa 10 Mark) in die Hand. Seinen Dienstrevolver sieht er aber nie wieder. Auch hat der Beamte nach diesem Erlebnis seiner Tätigkeit als Detektiv endgültig Balet gesagt.

Eine seiner zahlreichen Bräute, eine Magd des Schmedhof-Gefüdes, hatte dem ihr befreundeten Kriminalbeamten Preiß von der Fahnenflucht Kaupens erzählt. Der Räuber kommt

zu Preiß, um die Fahnenflucht zu bestrafen. Er schlägt Preiß mit dem Stock auf den Kopf, und Preiß fällt bewußtlos zu Boden. Der Räuber nimmt Preiß auf den Arm und bringt ihn in ein nahegelegenes Bett. Er läßt Preiß schlafen und dann einige Monate später auch den Kriminalbeamten, um jegliche Witwiss der Fahnenflucht zu bestrafen.

Dann leistet sich Kaupen wieder einmal eine Engross-Arbeit. Er bereut einen Straßenräuber und befehlt ihm unter Androhung des Erstiebens, den „zweiten Räuber“ zu spielen. Die Bauern kommen reihenweise mit ihren Fahrwerken vom Markt.

Er läßt sich die Wagen erst summeln, bedroht jeden mit der Waffe und befehlt den Jungen, die Augen zu schließen. Dann fängt er mit der Plünderei an. Wer ausgeraubt ist, kann losfahren. Die folgenden Bauern müssen larmischtum mit geschlossenen Augen ihre Reihenfolge abwarten. Nur der Straßenräuber hat das „Recht“, dem verbrecherischen Freiben zugesehen.

Ein anderes Mal geht K. in denselben, aber noch vereinfachten Stil vor. Hier plündert er neun Juden, die vom Jahrmarkt aus Schönberg nach Bauska zurückfuhren. Er läßt sie sich regelrecht anstellen und die Geldbeute auf die Straße werfen, dann kommandiert er: „Abmarschieren!“, und die Händler sind noch froh, daß sie mit dem Leben davongekommen sind.

Nachdem er schon vorher einen Schönbeger Zeitungsverleger ermordet hatte, verübt er am zweiten Pfingstfeiertage 1922 in der selben Gegend bei Alt-Mahden ein grauenhaftes Blutbad. In den Häusern befanden sich die Mutter des abwesenden Wirtes, seine 88-jährige Großmutter, ein 50-jähriges Kind, ein Knecht und eine Magd. Nach mehreren Schüssen, die in der Nachbarschaft vernommen wurden, steht man plötzlich das Unwesen in Flammen an und aufgebrant. Der zurückkehrende Wirt findet das Wohnhaus in Brand und seine Angehörigen nur noch als verkohlte Leichen, die schon vorher zum Teil gefeuelt, zum Teil erschlagen worden sind.

Im September 1923 erfolgt der sensationelle Überfall auf den Eisenbahnhof bei Daudewas. Es ist finstere Nacht; der Kleinbahnhof muß halten, weil übers Gleis gelegte Balken ihm den Weg versperren. Der Zugführer will das Hindernis beseitigen, als Kaupen ihm schwer bewaffnet und mit einem Lappen vor dem Gesicht entgegentreten und ihn ausfragt, in welchen Wagen sich die Juden befinden. Da der Zugführer auf die Ma-

## Demission des Kabinetts Usunowitsch.

Belgrad, 18. April. Nach der um 7 Uhr begonnenen vierstündigen Ministerratssitzung begab sich Usunowitsch in das Königliche Palais und überreichte dem König die Demission des Gesamt-Kabinetts. Usunowitsch begründet seinen Rücktritt damit, daß seine Regierung nicht über die notwendige Mehrheit verfüge, um die äußeren und inneren Angelegenheiten des Landes weiter zu leiten, da eine Regierung auf breiterer Basis dazu notwendig wäre. Usunowitsch verließ um 8 Uhr abends das Palais und vertrat statig auch Journalisten gegenüber den Ministerpräsidenten, wonach der gegenwärtige Unterrichtsminister Bulowitsch noch im Laufe der Nacht mit der Bildung der neuen Regierung beauftragt werden wird. Er würde eine Regierung aus Madafak, Demokratischer Vereinigung und aus Slowenischen Volkspartei bilden. Diese Regierung würde über eine Mehrheit von 200 Stimmen verfügen. Auch der demokratische Abgeordnete und frühere Außenminister Dr. Matowitsch, eine Kapazität in allen außenpolitischen Fragen soll als Minister dem neuen Kabinett angehören.

**Vom Räteklongress in Sowjetrußland.**

Moskau, 19. April. (R.) Gestern wurde der Räteklongress der Sowjetunion eröffnet. In dem von Rykov erwarteten Regierungsvertrag wurde die Lage in China und die Haltung Russlands zu den jüngsten Ereignissen in Peking erörtert. Rykov betonte dabei die friedliche Haltung und die friedlichen Bestrebungen der Sowjetregierung.

Eine Londoner Meldung lautet über den Räteklongress: Auf dem geistigen Eröffnungsring des Bundesrätekongresses in Moskau erstattete Litwinow den offiziellen Bericht der Regierung über den Stand der internationalen Beziehungen. Für die polnischen Propaganda sei, so sagte Litwinow, Sowjetrußland allein dem chinesischen Volke und keiner anderen Macht verantwortlich. Zwischen dem chinesischen Volke und dem polnischen Volke besteht eine Art Kriegszustand. Er sei der Auffassung, daß zwischen den interalliierten Imperialisten ein Nebenkommune über die wesentlichen Punkte einer gemeinsamen Politik in China erreicht werden sei. Er sieht in der Lage, zu versichern, daß die Entwicklung in China die Politik in Sowjetrußland nicht berühren werde. Die Entwicklung in China sei so, daß niemand sagen könne, daß die Sowjetunion eine militärische Aktion der Sowjets in China fürchten. Die Beilegung des russisch-sowjetischen Konfliktes begrüßte Rykov, der gleichzeitig erklärte, daß er nicht den Völkerbund den russisch-englischen Beziehungen förderlich sein möchte. Die vom Völkerbund ausgehenden Versuche allgemeiner Abrüstung werden von Sowjetrußland nicht gebilligt, da sie einen gewissen Status binden sollen.

## Der beigelegte Konflikt zwischen Russland und der Schweiz.

Von der Berliner russischen Botschaft wird mitgeteilt: Zwischen dem Botschafter Kreitinski und dem Gesandten Münnich wurde ein Notenwechsel vorgenommen mit dem Austausch der nachstehenden Erklärung:

„Im Hinblick auf das Bestreben der Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den zwischen den beiden Staaten bestehenden Konflikt beizulegen, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrn Kreitinski, der im Bündnis mit dem Schweizerischen Bundesrat ernannt wurde, daß er diese verantwortlichen Handlungen durchaus verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein Verhandlungen zwischen den Regierungen der S. S. R. und der schweizerischen Eidgenossenschaft, den aufgrund der Ermordung des Herrn Borowski während der Sommertagerversammlung in Lausanne und infolge des Attentats auf die Herren Arens und Diwillowsky entstanden ist, erklärt der Herrscher der Schweizerischen Eidgenossenschaft, daß er diese verurteilt und sehr beunruhigt, wenn einmal ein





# Handelszeitung des Posener Tageblatts.

Mittwoch 20. April 1927.

## Polens Finanz- und Wirtschaftslage.

Günstige Lage der Staatsfinanzen. Flüssiger Geldmarkt. Bedenkliche Entwicklung der Handels- und Zahlungsbilanz. Der Kampf um die Auslandsanleihe. Die VII. Posener Messe.

Von Dr. Fritz Seifert, Bielitz.

Eine Umschau über Polens Wirtschaft und Finanzen in den letzten Wochen ergibt günstige und noch viel ungünstige Momente; als bedeutsam ist der Eingang der Staatsentkünfte, die Zunahme der Geldflüssigkeit und die als Anpassung an den flüssigeren Befestigung des Effektenmarktes, ein leichter Rückgang der Arbeitslosigkeit, der Preise und Lebenshaltungskosten anzusehen. Demgegenüber sind viele Faktoren zu verzeichnen: eine zunehmende Einflussnahme der Handelsbilanz und daher gleichzeitig wieder sich abstützende Zahlungsbilanz und eine seit Monaten zum ersten Male zeitweilig wiederkehrende Schwächung der Staatsentnahmen haben sich im ersten Jahresviertel ebenfalls günstig entwickelt. Die Eingänge beliefen sich auf 477 Millionen und stellen sich bei einer Veranschlagung der Einnahmen von 17 Milliarden für das ganze Budget 1927/28 auf 28.7 Prozent des Haushaltssommens. An direkten Steuern wurden 129.6 Millionen einkommen statt der erwarteten 109 Millionen, an indirekten Steuern 63 Millionen statt 32 Millionen, die Zolleinnahmen betrugen statt 17 Millionen, was natürlich auf die wachsende Einfuhr zurückging. Die staatlichen Monopole ergaben mit 187 Millionen ebenso ein wenig mehr als die veranschlagte Summe. Dieser Überschuss der Einnahmen hängt mit der Wiederbelebung der Umsatztätigkeit und der Einnahmen zusammen. Alles in allem ist gegenwärtig die Lage der Staatsfinanzen ziemlich normal, und das Gleichgewicht des Budgets droht für die nächsten Monate keine unmittelbare Gefahr, wenn nicht die wachsende Erregung der Staatsbeamten wegen Nichterfüllung ihrer Forderungen noch zu der bereits seit langem erwogenen Erhöhung ihrer Gehälter und damit zu einer empfindlichen Belastung des Budgets führt. Die seit einigen Monaten bereits andauernde Geldflüssigkeit hat auch in den letzten Wochen an Gewissensmassen als Anpassung an die flüssigeren Sätze des Geldmarktes hat die Bank Polens im Dezember und Februar um je 3% herabgesetzt. Damit fährt sie mit der Annäherung der Bankrate an internationale Niveau fort. Die allmähliche Senkung des polnischen Wechselkurses liegt wohl auch angesichts der Anleihebemühungen in Richtung der Stabilisierungspolitik, die Polen von dem im Vorjahr vorgenommenen amerikanischen Sachverständigen empfohlen wurde. Die Steigerung des freien Geldmarktes wurde durch eine abermalige Verlängerung des Notenumlaufes herbeigeführt; der Bankausweis per Ende Februar zeigt 668 Millionen Umlauf gegen 633 Millionen Ende Januar. Diese Steigerung führt freilich nicht zu einer Ausehnung des Wechselkredits her, der sich nur geringfügig auf 351 Millionen erhöhte, sondern von einer abermaligen Erhöhung des Devisen- und Goldvorrats. Die von 185 Millionen Ende Februar auf 325 Millionen Ende Februar ständig gestiegenen Devisenwerte sich weiters beträchtlich auf 350 Millionen. Im Verhältnis zum Banknotenumlauf betrug die Metaldeckung amfang April 23.36%.

Fortschreitender Zusammenschluss der polnischen Banken. Eine Reihe grösserer Banken, die bisher dem polnischen Bankenverband nicht angehörten und eine besondere Gruppe bildeten, haben ihren Beitritt zum polnischen Bankenverband angemeldet. Zu erwähnen sind: Bank Poznański Ziemstwa Kredytowego, Bank Czapek & Potocki, Bank Poznański, Poznański Bank Ziemian und Pomorski, Bank Rolniczy.

Zur Förderung des Düngemittelverbrauchs in Polen ist die Frist für die zollfreie Einfuhr von salpetersaurem Kalk (Zolltarif Nr. 103, Pos. 3) — lt. „Dziennik Ustaw“ — bis zum 30. Juni d. J. verlängert worden. Da die Einfuhr der benötigten Mengen dieses künstlichen Düngemittels aus Norwegen in letzter Zeit auf Schwierigkeiten gestossen ist, dürfte voraussichtlich Deutschland noch in verstärktem Masse als Lieferant in Betracht kommen.

Der Luftverkehr Moskau-Berlin soll, da die Kabinen für die Flugzeuge noch nicht fertiggestellt sind, erst am 1. Mai d. J. aufgenommen werden.

Geldmitteln zu entsprechen. Mit der ersten Anleihe wäre der Anfang für das Einströmen ausländischen Kapitals in Polen gemacht. In demselben Massen, wie sich mit der zweckmässigen Verwendung der Staatsanleihe die Verhältnisse dauernd konsolidieren würden, würde das Interesse des fremden Kapitals für Polen sich immer reger gestalten. Wird mit Hilfe der Anleihe die Währung stabilisiert, die Handels- und Zahlungsbilanz dauernd im Gleichgewicht gehalten, fallen die Bedenken des Auslandskapitals für stärkere Engagements in Polen weg.

Die Erwartung eines baldigen Abschlusses der Anleiheverhandlungen übt jetzt schon eine freundliche Wirkung auf den Unternehmergeist von Industrie und Handel aus. Der Pulschlag der Wirtschaft Polens wird zusehends stärker. Als sichtbares Zeichen der zunehmenden Agilität der polnischen Wirtschaftskreise ist die letzte Industrierausstellung auf der Wiener Frühjahrsmesse und die grossen Vorbereitungen für die bevorstehende VII. Posener Mustermesse anzusehen. In Wien haben letztens über 120 polnische Industriegrossfirmen aller Branchen eine Sonderausstellung veranstaltet, die von der austro-polnischen Handelskammer angeregt und glänzend durchgeführt, die industrielle Leistungsfähigkeit Polens in ein sehr erfreuliches Licht stellte. Einen Lichtpunkt in der Wirtschaft Polens stellt auch die alljährliche Posener Messeveranstaltung dar, die jetzt zum siebenten Male abgehalten wird. Die Posener Messen tragen regelmässig bis zu einem gewissen Grade zur Belebung in Industrie und Handel bei. Als wichtiger Umschlagsplatz zwischen Ost und West wird die Posener Messe von allen massgebenden Industrie- und Handelskreisen Polens und des angrenzenden Auslandes stark besucht und beschickt. Posen versammelte im Vorjahr trotz der seinerzeit höchst ungünstigen Konjunktur über 100 000 Messebesucher und gegen 1600 Aussteller. In diesem Jahre, da die Währung schon seit Monaten stabilisiert ist und die allgemeine Unsicherheit in den geschäftlichen Dispositionen, wie sie noch im Vorjahr wahrzunehmen war, zum grössten Teil überwunden erscheint, dürfte das Messegeschäft einen weitaus grösseren Umfang annehmen. Es liegen zahlreiche Anmeldungen aus den westlichen und nordischen Staaten vor, insbesondere Österreich und die Tschechoslowakei beteiligen sich repräsentativ an der Posener Messe, da speziell diesen Staaten die Rolle zufällt, die Stelle Deutschlands, das infolge des Zollkrieges als Lieferant für Polen ausscheidet, einzunehmen. Das grosse Ausstellungsgelände ist restlos vergriffen, und die Messedirektion muss im letzten Augenblick noch an die Heranziehung von Noträumen schreiten. Trotz der zunehmenden Messemüdigkeit in den anderen Staaten erweist sich der Messegedanke in Polen noch immer als sehr stark und stellt für die Regulierung von Nachfrage und Angebot einen wichtigen Faktor dar.

Die amerikanische Anleihe für das polnische Hütten syndikat zur Finanzierung von Aufträgen der polnischen Eisenbahnenverwaltung ist gegenwärtig Gegenstand besonderer Beratungen in Warschau, an denen außer dem Verkehrs- und dem Handelsministerium auch das Finanzministerium beteiligt ist. Es handelt sich dabei um die von der amerikanischen Finanzgruppe verlangte staatliche Garantie, die darin bestehen soll, dass die Regierung entweder die für die Lieferungen der Hütten fälligen Ratenzahlungen unmittelbar an die amerikanischen Geldgeber leistet oder den Hütten in entsprechendem Umfang Transportkredite gewährt. Unter diesen Voraussetzungen wird die American and Continental Corporation wahrscheinlich ihren Anspruch auf Entsendung von zwei Vertretern in die Verwaltung des Hütten syndikats fallen lassen. Wie verlautet, soll übrigens in den letzten Tagen auch eine holländische Finanzgruppe ein ähnliches Finanzierungsangebot gemacht haben.

Fortschreitender Zusammenschluss der polnischen Banken. Eine Reihe grösserer Banken, die bisher dem polnischen Bankenverband nicht angehörten und eine besondere Gruppe bildeten, haben ihren Beitritt zum polnischen Bankenverband angemeldet. Zu erwähnen sind: Bank Poznański Ziemstwa Kredytowego, Bank Czapek & Potocki, Bank Poznański, Poznański Bank Ziemian und Pomorski, Bank Rolniczy.

Zur Förderung des Düngemittelverbrauchs in Polen ist die Frist für die zollfreie Einfuhr von salpetersaurem Kalk (Zolltarif Nr. 103, Pos. 3) — lt. „Dziennik Ustaw“ — bis zum 30. Juni d. J. verlängert worden. Da die Einfuhr der benötigten Mengen dieses künstlichen Düngemittels aus Norwegen in letzter Zeit auf Schwierigkeiten gestossen ist, dürfte voraussichtlich Deutschland noch in verstärktem Masse als Lieferant in Betracht kommen.

Der Luftverkehr Moskau-Berlin soll, da die Kabinen für die Flugzeuge noch nicht fertiggestellt sind, erst am 1. Mai d. J. aufgenommen werden.

## Märkte.

Berlin, 19. April. Getreide- und Oelsäaten für 1000 kg, sonst für 100 kg in Goldmark. Weizen: märk. 270—274, Mai 286, Juli 284, September 262. Tendenz still. Roggen: märk. 252—257, Mai 258.50—258, Juli 253.50, September 227.50—227. Tendenz unregelmässig. Gerste: Sommergerste 218—245, Futter- und Wintergerste 192—205. Tendenz ruhig. Hafer: märk. 214—222, Mai 218. Tendenz fest. Mais: 179 bis 182. Tendenz befragter. Weizenmehl: 34.50—36.50. Roggenmehl: 34—35.50. Weizenkleie: 14.25. Roggenkleie: 15—15.75. Viktoria-erben: 42—59. Kleine Speiserobben: 26—29. Futtererben: 22—23. Peluschen: 20—22. Ackerbohnen: 20—22. Wicken: 21—24. Blaue Lupinen: 14—15.50, gelbe 15.75—16.25. Neue Seradella: 21—25. Rapskuchen: 15—15.60. Leinkuchen: 19.60—19.90. Trockenknödel: 12.30 bis 12.60. Sojaschrot: 19.50—19.85. Kartoffelflocken: 30.20—30.60.

Produktionsbericht. Berlin, 19. April. Das Geschäft kam nach der mehr tägigen Unterbrechung nur schwer in Gang. Am Sonnabend noch sind verschiedene Partien von geringgradigem Manitoba-Weizen gehandelt worden, und auch heute kamen in diesen Sorten wieder mehrfache Abschlässe zustande. Bemerkenswert ist, dass es sich nicht wie bisher nur um kurzfristige, sondern auch vereinzelt um spätere Abladungen handelt. Die Offerten für Weizen waren beim Canadian Pool nicht verändert, dagegen lauteten die Forderungen der südamerikanischen Abiader entgegengesetzter. Hier gelangten im Zusammenhang mit den etwas festeren Liverpool-Meldungen im Zeitmarkt zur Eröffnung etwas höhere Preise in Weizen zur Notierung. Roggen ist in den Offerten von Übersee fest gehalten, und die Lieferpreise erfuhrn daraufhin eine Erhöhung. Das Inlandsangebot ist in beiden Brotgetreidearten knapp, aber zumeist werden die hohen Forderungen der Verkäufer nicht bewilligt. Weizen hat wieder einige Abzug nach Polen. Am Mehlmarkt hielt sich die Geschäftstätigkeit in mässigen Grenzen. Weizenmehl ist in den Forderungen unverändert, für Roggenmehl wurden 25 Pfennig höhere Preise gefordert, diese sind aber nur schwer durchzusetzen. Hafer liegt bei kleinem Angebot sehr fest. Gerste hat nach wie vor kleines Geschäft.

## Börsen.

### Devisenparitäten am 19. April.

Dollar: Warschau 8.93, Berlin 8.94, Danzig —. Reichsmark: Warschau 212.85, Berlin 212.09. Danz. Gulden: Warschau —, Danzig 176.27. Goldzloty: 1.7230 zl.

Ostdevisen. Berlin, 19. April 280 nachm. (R.) Auszahlung Warschau 47.03—47.27, Große Polen 46.91—47.39, Kleine Polen —, 100 Rmk. = 211.50—212.68

Börsenanfangsstimmungsbild. Berlin, 19. April. Bei info der langen Unterbrechung noch unentwickeltem Geschäft ist die Kursentwicklung als uneinheitlich zu bezeichnen. Stärker gedrückt liegt der Montanmarkt bei Abschlägen von 5 bis 7%, da die Spekulation, die mit einer festen Börse gerechnet hatte, sich in ihren Hoffnungen getäuscht sieht. Die Tendenz ist deshalb auch geteilt.

Die Bank Polski, Posen zahlte am 19. April, mittags 12 Uhr für 1 Dollar (Noten) 8.88 zl., Devisen 8.91 zl, 1 engl. Pfund 43.26 zl, 100 französische Frank 34.83 zl, 100 schweizer Frank 171.35 zl, 100 Reichsmark 210.73 zl und 100 Danziger Gulden 172.33 zl.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten. Ob diese Anleihen tatsächlich eine Wiederholung der englischen Kohle, der künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika unter Dach und Fach. Die Einfuhr zum grossen Teil auf die Börse der Wirtschaftsjahrs 1926, bei Kohle, eine Folge der Entwicklung der polnischen Wirtschaft, die künftig sich vielfach verschlechtern dürfte. Unter solchen Umständen ist eine weitere Gestaltung der Handelsbilanz sehr skeptisch zu urteilen. Dass diese Auffassung auch von den verantwortlichen Massenwahlen hervor: schon wird wieder der Plan erwogen, die Einfuhr zu begrenzen, wieder strenger zu handhaben, um durch eine höhere Zölle auf ausländische Produkte zu entlasten.

Die polnische Regierung ist sich der Verschlechterung der Lage im grossen bewusst und wendet all ihre Sorge dem Problem zu, die Kosten zu verbilligen, um mit dem Auslande konkurrenzfähig zu werden. Daher stehen gegenwärtig im Vordergrund aller Interessen die grossen Anleihen in Amerika

# Zum Bezug unserer Zeitung durch die Post

Vom 15. bis 25. d. Mts. nehmen alle Postanstalten Bestellungen auf das „Pozener Tageblatt“ für die Monate Mai und Juni entgegen. Der Beitrag ist jogleich an die nächste Postanstalt zu zahlen. Der Preis für den Monat beträgt 5 Zloty 36 gr. für 2 Monate 10 Zloty 72 gr., einschließlich Bestellgebühr.

Wer die Zeitung monatlich beziehen will, bestelle sie bis zum 25. d. Mts. bei dem Bezugsamt für den Monat Mai. Für den Monat Juni muß dann die Zeitung auch bis 5 Tage vor Monatsbeginn bei dem zuständigen Postamt bestellt werden.

Nur bei Bestellung und Zahlung bis zum 25. des Monats kann pünktliche Lieferung des „Pozener Tageblatts“ am nächsten Monatsfesten gewährleistet werden.

Auch für Kongress- und Klempnern ist jetzt unmittelbarer Postbezug zulässig.

**Zahlung** kann auf Postscheckkonto Poznań 200 283 oder unmittelbar an den Verlag des „Pozener Tageblatts“, Poznań, ul. Zwierzyniecka 6, erfolgen. Auf dem Postabzchnitt vermerke man: „Für Zeitungsbezug“.

Sie ersparen sich den Ärger über das Ausbleiben der gewohnten Zeitung am Anfang des nächsten Monats, wenn Sie die Bestellung und Bezahlung des „Pozener Tageblatts“ bis zum 25. d. Mts. nicht vergessen.

## Aus dem Gerichtssaal.

\* Posen, 17. April. In der Provinzial-Feuerzogesellschaft waren Maßbräuche vorgekommen, mit denen sich auf Anregung des Sejmabgeordneten, Geistlichen A. Kubil, die Gerichte befassten. Deshalb griffen Tschata und Ujejski, beide Mitarbeiter des nicht mehr erscheinenden „Express Poznański“ ihn an und beleidigten ihn. Das Gericht verurteilte Tschata zu 200 zł, Ujejski zu 100 zł und den Nebenstrafen. Der Staatsanwalt hatte gegen jeden 3 Monate Gefängnis beantragt. — Die 4. Strafklamme verurteilte Tschata Bojciechowski, der im Oktober v. J. zusammen mit Marian Nowak, der zurzeit beim Militär dient, in die Wohnung des Valentin Skwera eingebrochen war und geraubt hatte, zu einem Jahre Gefängnis.

## Sport und Spiel.

**Leichtathletik.** Der Osterquerfelbeinlauf um den Pokal des „Kurier Poznański“ gestaltete sich zu einem sensationellen Sportereignis. Auf dem Soloplatz am Sichwaldtor, wo bekanntlich Start und Ziel des Laufes waren, fanden sich ca. 4000 Zuschauer ein. Die Laufstrecke außerhalb des Platzes umfärmten ebenfalls viele Hunderte von Menschen. Bald nachdem sich das ca. hundert Mann starke Feld der Teilnehmer in Bewegung gesetzt hatte, übernahm Szeklewski (von der Warschauer Poloma) die Führung. Dichtauf folgten Nochowicz, Schwarz und Noga. Nach Verlassen des Platzes eroberte sich Sprow die Spitze. Als die ersten Läufer wieder auf dem Platz erschienen, ging ein Jubeln durch die Menge, da drei Posener, und zwar Warianer, in der Führung lagen. Szeklewski enttäuschte, da er erst in einem ziemlich weiten Abstand hinter Noga, der als Dritter lief, folgte. Man hatte vorher auf einen harten Endstreitkampf zwischen ihm, Schwarz und Nochowicz gehofft. So wurde es aber nur ein Zweikampf zwischen Schwarz und Nochowicz. Unter nicht enden wollendem Jubel der begeisterten Menge siegte Schwarz in 18 Min. 59 Sek. ganz knapp vor Nochowicz. Dritter wurde Noga, und als Vierter endete Szeklewski. 5. Joziakowski. 6. Lewandowski. 7. Kukowski (Admira). 8. Klem (Sokół). 9. Jaworski (Sokół) und 10. Mieczysław (Pułaczkowski). Der Pokal, den jetzt Schwarz zum dritten Male hintereinander errang, geht nun in jenen endgültigen Besitz über. Außerdem erhielt er ein Etui, welches die Firma Szulc für den ersten Posener, der das Ziel erreichte, gefertigt hatte. Die ersten 10 Sieger wurden ausgezeichnet. Sokół und die Tow. M. Pol. hatten noch einen Sonderpreis für den ersten ihrer Vereinsmitglieder ausgesetzt.

**Fußballsport.** Pogoń — Posener Auswahlfraßt 1 : 4 (1 : 1). Am nächsten Sonntag, dem 24. findet hier in Posen auf dem Sokółplatz ein Städtebewerb zwischen Warschau und Posen statt. Die Posener Elf, über die wir noch näher

berichten werden, spielte zum Training am ersten Osterfeiertag mit Pogoń und zeigte dabei im großen und ganzen ein schönes Zusammenspiel. Schon in der 6. Minute konnte sie das erste Tor für sich buchen. In der 19. Minute gleich Pogoń durch einen Straffschuß aus und konnte das Resultat bis zur Halbzeit auch so halten. Nach der Pause griff Pogoń heftig an und drückte eine ganze Zeit gewaltig, aber ohne sichtbaren Erfolg. Langsam erlagen sie dem Tempo, und nach 34 Minuten mußten sie sich das zweite Tor ins Nest legen lassen. Schon eine Minute später noch das dritte und in der 42. Minute das vierte und leiste. —

**Sparta — Stella** (Gneisen) 4 : 3 (2 : 3). Am Ostermontag trafen sich auf dem Spartaplatz oben genannte Vereine. In einem schnellen Tempo wurde das Spiel begonnen, und in der 14. Minute konnte Sparta triumphieren. Aber schon eine halbe Minute später gleich Stella aus. Doch nach 2 Minuten rückte Sparta wieder durch einen Straffschuß die Führung an sich, welche sie auch bis kurz vor Schluss der Halbzeit behauptete. In der 43. Minute gleich Stella aus und konnte kurz vor dem Abpfiff noch einmal erfolgreich sein. Nach der Pause bemühte sich Sparta gewaltig, aufzutreten, was ihr dann auch in der 36. Minute gelang. Das Tor aber, das den Sieg Spartas entschied, trat der rechte Verteidiger Stellas selber. Alle weiteren Bemühungen blieben erfolglos. — Legia errang in Graudenz zwei knappe Siege gegen Olympia (3 : 2 und 3 : 2). — Die Ligaspiele brachten in Łódź einen überrückenden Sieg der Touristen über Wista. Czarni holte sich gegen Guttewitz weitere 2 Punkte. Auch L. R. S. hat die Führung durch einen Sieg über die Thorner behauptet. — Sporda soll aus Warta ausgetreten sein, um eventuell im L. R. S. zu spielen.

## Eingeandt.

Für diesen Teil übernimmt die Schriftleitung nur die vorschreitliche Verantwortung.

### Schmuck für die Heldengräber.

Als ich eines Tages im August v. J. den Ehrenfriedhof betrat, fand ich auf meinen Lieblingsgräbern, die bis dahin verlassen waren, Blumen. Meine Freude war sehr groß! Trotz eifriger Nachforschung blieb mir der freundliche Spender unbekannt. So gestalte ich mir, jetzt noch nachdrücklich auf diesem Wege meinen innigsten Dank auszusprechen. Gleichzeitig verbinde ich hiermit die herzliche Bitte, auch weiterhin Liebe gegen unsere Heldengräber walten zu lassen. Es ist ein beruhigender Trost für die Hinterbliebenen, die ein hartes Schicksal von hier verschlagen hat und ein teures Grab haben hier lassen müssen, von treuer Liebe ihre Gräber gepflegt zu wissen. Wir erfüllen damit eine hohe Volksgemeinschaftspflicht.

Wohltaten hilf und rein gegeben.

Sind Tote die im Grabe leben.

Sind Blumen, die im Sturm bestehn.

Sind Sternlein, die nicht untergeh'n.

Arnoard Jacob.

## Wettervorhersage für Mittwoch, 20. April.

— Berlin, 19. April. Trocken und ziemlich heiter, am Tage weitere Erwärmung. Im Nordwesten noch wechselnde Bewölkung, aber nur strichweise kühl mit einzelnen Regenfällen.

## Spielplan des „Teatr Wielli“.

Dienstag, d. 19. April: „Fidelio“. Mittwoch, d. 20. April: „Don Juan“. Donnerstag, d. 21. April: „Nitouche“. Freitag, d. 22. April: „Das Mahl der Spötter“. (Ermäßigte Preise.)

Sonnabend, d. 23. April: „Fidelio“. Sonntag, d. 24. April, 3 Uhr nachm.: „Der Obersteiger“. (Ermäßigte Preise.) 7½ Uhr abends: „Fontels Nache“. Montag, d. 25. April: „Traviata“. (Erstes Gastspiel G. Bandrowska.)

Vorverkauf an Wochentagen im Teatr Polski von 10 Uhr vorm. bis 5 Uhr nachm. an Sonn- und Feiertagen ab 7 im Teatr Wielli von 11½—2 Uhr. Nach Beginn der Vorstellung wird niemand einslassen.

### Zur Anschaffung empfohlen:

Der praktische Hausarzt 3,50 Goldm. — Dr. Koch, d. mediz. Hausbuch 4,00. — Bardeleben, Anatomie der Menschen, antiquar. à 1,50 zł. — Dr. Anton, der Kräuterarzt 4,50 Goldm. — Dr. Stommel, Wirkung von Schwefel u. Eisen bei Zuckerkrank, Lungentuberkulose u. Gicht, antiquar. 3.— zł. — Erfolgr. Selbsthilfe für Nervenleidende 2.— Goldm. — Beste Behandlung. Nervenleidender 0,80. — Esmarch erste Hilfe bei plötzl. Unglücksfällen, antiquar. 2,50 zł. — Dr. Huseland, Hausapotheke, 0,60 — Dr. Birnbaum, Bleichsucht 1,00. — Dr. Albrecht, Kopfschmerzen u. Migräne 1,00. — Dr. Palm, Außenmarksleiden 1,00. — Dr. Fischer, Schuh vor der Grippe 1,50, nach auswärts mit Portoüber.

Zur Benutzung empfiehlt sich die Buchhandlung der Druckaria Concordia, Poznań, ul. Zwierzyniecka 6.

## Berichterstatterversammlungen

An nachstehenden Orten werde ich über die Arbeit der Deutschen Vereinigung im Sejm und Senat und über laufende Tagesfragen Berichterstatterversammlungen abhalten:

am 20. April 1927

in Sosnia (Suschen) um 3 Uhr im Teehaus Hecke, in Czarnylas (Schwarzwald) um 7 Uhr im Gasthaus Bunk,

am 21. April 1927

in Ostrzeszów (Schildberg) um 10½ Uhr im Schützenhause, in Bralin um 6 Uhr im Gasthaus Kempa,

am 22. April 1927

in Rychtal (Reichthal) um 1 Uhr im Schützenhause.

Die deutsche Bevölkerung wird zum zahlreichen Besuch aufgefordert.

Sejmabgeordneter Domherr Klinke.

## Reellen Verdienst

sichern sich dauernd Personen aller Stände durch den Betrieb einer großartigen Neuheit. Man schreibe an die Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o. o. Poznań, Zwierzyniecka 6, u. Raco 838.

Steppdecken mit Watte, Woll- u. Daunenfüllung fertigt billig an Wagner, Poznań, Głogowska 55 a II.

Ankäufe u. Verkäufe

Impregnierte, wasserfeste Decken für Wagen, Waggonen u. dergl. Hersteller Empfehlt Engros Handlung Kazimierz Twarowski, Stary Rynek Nr. 76, I. Etg. Eing. neb. Apoth. Pod Lwem.

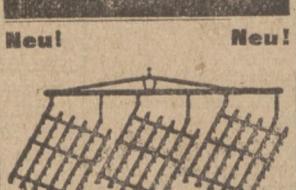
## Michelin

Bereisungen zu konkurrenzlosen Preisen empfiehlt

Zagórska i Tatarski, Poznań, sw. Marcin 38. Tel. 33-87.

Sämtliche Auto-Akkessorien

Neu! Neu!



Unkraut- u. Hederich-Egge

Sichere Vertilzung von Hederich ohne Schaden für die Kulturpflanzen. —: Lieferung sofort. —:

Hugo Chodan dawn. Paul Seler Poznań, Przemysłowa 23.

Herren- und Damenmäntel von 20 zł an.

Serienanzüge billig!! B. Hankiewicz, Poznań, Stary Rynek 65, Abteilung Radio. Wielkie Garbarz 40. II. Etage.

## Kopf-Hörer

sämtlicher Firmen ständig auf Lager. Billigste und allergrößte Gintausquelle für Radio-Apparate. Witold Stawiski, Poznań, Stary Rynek 65, Abteilung Radio. Wielkie Garbarz 40. II. Etage.

## Sommersprossen

Leberflecke, sowie sämtliche Hautunreinlichkeiten beseitigt schnell und radikal

## Crème Bella

seit Jahren erprobt und anerkannt bewährt.

Preis 2,50 zł.

Bella-Seife 1,25 zł, erhältlich in Apotheken und Drogen-Geschäften oder direkt bei der Firma

Apteka p. Korona, Poznań, Góra Wilda 61.

## Hornspäne

als vorzügliches Düngemittel für Topfblumen und Garten

(ca 20 % Stickstoffgehalt), per Kilo 1,50 zł, 9 Kilo-Paket 13 zł franco inkl. empfiehlt

„Universum“ Drogerie Poznań, Fr. Ratajczaka 38.

Gut mögl. Zimmer mit voller od. ohne Pension zu verm.

Poznań - Wilda, ul. Gen. Kościuszko 13 II Trepp. rechts.

Suche

Wohnungen

Gut mögl. Zimmer mit voller od. ohne Pension zu verm.

Poznań - Wilda, ul. Gen. Kościuszko 13 II Trepp. rechts.

Suche

Arbeitsmarkt

Wegen Verheiratung meines bisherigen Beamten suche ich zu sofortigem Antritt einen tüchtigen, zuverlässigen, energischen, unverheirateten

Besten Empfang sichern Kristall Kopfhörer

,SELECTITE

Radiokalender.

Rundfunkprogramm für Mittwoch, 20. April.

Berlin (483,9 und 566 Meter). 13.30—14: Glodenpiel und Frauenfragen. 15.30: Frauenfragen und Tanz. 16: Heimat und Natur im alten Berlin. 16.30: Jugendbücher. 17—18: Ette-Kammerorchester. Brod: Die Arterienverfallung. 19.05: Garten- und Blumenfreunde. 19.30: Heiterer Abend. 22.30—0.30: Tanzmusik.

Breslau (315,8 Meter). 12: Mittagskonzert. 19.35—20.05: Dr. Kohl: Bürgerliches Leben. 20.15: „Dummkopf“, Lustspiel mit praktischen Beispielen. 20.15: „Der Dummkopf“, Lustspiel mit fünf Aufzügen von Ludwig Fulda.

Königs Wusterhausen (1250 Meter). 15.30—16: Einheitskinder und chinesische Schulen. 16.30—17: Englisch für Hochschulstudenten. 17.30—18: Dr. Versmann: Das deutsche Kürschner. 18.30—18.55: Englisch für Anfänger. 20.15: Sinfoniekonzert des Leipziger Sinfonieorchesters.

Langenberg (468,8 Meter). 18.30: Mittagskonzert. 18.30—18.55: Der Funkhelden erzählt. 17—18: Leiemusik. 20.15: Dr. Schneider: Neuer Erfahrungen über Karaffort. 22.30: Leichte Musik.

Wien (517,2 und 577 Meter). 16.15: Nachmittagskonzert. 17.05: Märchen für groß und klein. 19: Französische Jagdschriften. 19.30: Englisch für Anfänger. 20.05: Schubertiad. Schumann. 21.05: Hermann Hawra: Von Vollständigkeit, dem Leben und Tod. Augustin. Anschließend leichte Abendmusik.

Warschau (1111 Meter). 17.15: Konzert des Kammerorchesters des Warschauer Philharmonie. 19.30—19.55: Handel und Gewerbe. 20.30: Konzert des Kammerorchesters des Warschauer Philharmonie.

Breslau (315,8 Meter). 16.30—18.00: Konzert der Kammerphilharmonie. 18.00: Jugendstunde. 19.20: Englische Lieder. 20.30: Balladen. 21.00: Alte und neue Balladen. 22.30: Schubertmusik.

Königs Wusterhausen (1250 Meter). 16.00—16.30: Dr. Schröder: Berufsberatung in Osteuropa. 17.30: Dr. Trautz: Japan, sein Volk und seine Kultur. 18.30—18.55: Spanisch für Anfänger. 20.15: Schubertmusik.

Langenberg (468,8 Meter). 18.30: Arien und Lieder mit Klavier. 18.10—18.30: Leiemusik. 18.30—18.55: Karl Wagners „Religiöser Sozialismus“. 18.35—18.55: Karl Wagners „Sozialismus im Weltkrieg“. 19.40—20.00: Prof. Sperber: Gutes Deutsch. 20.15—21.00: Heitere Stunde. 21

# Die neue Spannung zwischen Belgrad und Rom.

## Die Folgen der Erklärung Italiens.

Die amtliche italienische Erklärung, die in Rom feststellt, es hätten die direkten Verhandlungen zwischen Rom und Belgrad weder begonnen, noch könne die Frage des Tirana-Pakts Gegenstand der Verhandlungen sein, da Südosteuropa nichts angehe, hat in Belgrader politischen Kreisen einen eindrucksvollen Eindruck gemacht. Die Erklärung wird als Scheitern der direkten Verhandlungen bezeichnet und man befürchtet, dass nunmehr, um den Tirana-Pakt zu bestreiten, nichts anderes übrig bleibe, als an den Bösterlungen appellieren. Die allgemeine Vermunderung über das Verhältnis wird verstärkt durch die Erneuerung der am 1. April erschienenen Anschuldigungen gegen Südslawien in der amtlichen Presse. Man ist in Belgrad der Auffassung, dass die Verhandlungswise tatsächlich bestimmt ist und dass die südostslawische Differenz für die italienische Differenzlichkeit vielleicht für die italienisch-südostslawischen Konflikte nicht nötig erneut durch ein Declarandum der Anklagen dazutun, da Europa bereits die Sache aufgeklärt sei. Zu dem Hinweis nimmt man an, die Ankunft der südostslawischen Militärmission steht im Zusammenhang mit dem kürzlich erfolgten Abschluss eines Geheimabkommens zwischen der Türkei und Südslawien eines Kriegs, obwohl nur mit den allgemeinen Beziehungen befasst werden dürfen, wird hier erklärt, dass die allgemeinen Beziehungen gerade durch den Tirana-Pakt geprägt werden, denn ein anderer Grund habe nie vorgelegen. Der Rücktritt Nitschitzky sei nicht geboten. Der Rücktritt Nitschitzky sei nicht geboten, sondern wegen des Tirana-Pakts, sondern wegen des Tirana-Pakts, dass Südslawien gegen Albanien nicht mit den Nettuno-Verträgen in Verbindung steht.

Die südostslawische Differenzlichkeit habe mit größter Beständigkeit den Beginn direkter Verhandlungen erwartet, und die Regierung habe den guten Willen gehabt, auf dem Wege freundlicher Verhandlungen die alten Beziehungen wiederherzustellen. Dieser Wille habe aber in Rom nicht bestanden. Wer weiß, fragt man, aus welchen Gründen? Jedenfalls sei die Differenzlichkeit empört, dass Rom neue Störungen bereite. Die Lage sei immerhin schwierig geworden. Auf die Frage, ob Südslawien ohne Behandlung des Tirana-Pakts sich mit Rom versprechen könne, wird geantwortet: „Nein!“ Der Tirana-Pakt ist der Ausgangspunkt aller Schwierigkeiten zwischen Belgrad und Rom. Die heutige Presse meldet, dass die amtliche italienische Erklärung von Ahmed Zogu in Tirana groß angeschlagen worden sei.

Angora, 16. April. Unter der Führung des südostslawischen Generals Milosavljević und des Obersten Šćipanović traf in Konstantinopel eine Militärmisson ein, die nach Angora begeben wird. In politischen Kreisen der Türkei nimmt man an, die Ankunft der südostslawischen Militärmisson stehe im Zusammenhang mit dem kürzlich erfolgten Abschluss eines Geheimabkommens zwischen der Türkei und Südslawien gegen Italien.

Paris, 16. April. Die in den letzten Tagen in der italienischen Presse erschienenen Artikel über den italienisch-südostslawischen Konflikt haben infolge ihres scharfen Tones in französischen diplomatischen Kreisen einen peinlichen Eindruck hervorgerufen. Man fürchtet, dass diese Haltung der Presse, die ohne Zweifel von der Regierung beeinflusst ist, die endgültige Beilegung des Konfliktes in Frage stellen könnte.

gleichviel, ob dieser durch Nordrussland oder durch andere verursacht wurde, wie dies schon in einer am 31. März ausgegebenen vorläufigen Erklärung mitgeteilt wurde, weil die Tatfrage bestehen bleibt, dass das amerikanische Konsulat auf chinesischem Gebiet beschädigt wurde. Bezüglich der Frage der Reparationen für persönliche Verlebungen amerikanischer Untertanen und Sachschäden ist die Nationalregierung bereit, eine angemessene Reparation zu zahlen, außer in den Fällen, wo endgültig festgestellt werden kann, dass sie verursacht wurden durch die Beschleierung durch amerikanische oder britische Kriegsschiffe am 24. März oder durch Nordrussland, die als Lottspiele handeln.

Die Forderung nach angemessener Bestrafung der für die Verlebungen von Personen, schmäßbare Behandlung sowie für die angerichteten Schäden verantwortlichen Truppenkommandeure und desgleichen aller, die nachweislich verantwortliche Personen waren, setzt notwendigerweise die Schuld der Nationaltruppen voraus, die Ranting einzunehmen. Diese Schuld ist in der am 31. März veröffentlichten Erklärung bestritten worden. Es wird von der Kantonegierung eine strenge Untersuchung geführt, um die genauen Tatachen festzustellen sowie die Hauptursachen nachzuprüfen. Wie der Nationalregierung von General Tschen Tschen, der Ranting einnahm, berichtet wurde, nahmen seine Truppen innerhalb der Stadt ungefähr 30.000 Nordsoldaten mit Gewehren und außerdem einen Trock von 1000 Mann gefangen. Tschen Tschen berichtet auch, dass eine ganze Reihe der in die Angelegenheit Befeuerten bereits hingerichtet worden ist. Die Nationalregierung schlägt vor, dass die Frage der Bestrafung erst nach Vorliegen der Ergebnisse der augenblicklich im Gang befindlichen Regierungsuntersuchung oder der Untersuchung durch eine internationale Kommission, die sofort von den Vereinigten Staaten und der Kantonegierung eingesetzt werden soll, erörtert werde. Da nach der vom Kaiserreich anerkannten Bestimmung es zivilisierten Staaten untersagt ist, Städte auf dem Gebiete besiegelter Staaten zu beschießen, schlägt die Nationalregierung vor, dass die Untersuchungskommission auch die Umstände der Beschießung der Stadt Ranting durch Flottenstreitkräfte der Vereinigten Staaten am 24. März untersucht. Die Forderung nach einer förmlichen Entschuldigung durch den Oberbefehlshaber der Nationalarmee einschließlich einer schriftlichen Verpflichtung, sich der Gewaltanwendung gegen Leben und Eigentum der Ausländer zu enthalten, ist, soweit die Entschuldigungen in Betracht kommen, gerechtfertigt, wenn die Schuld der Nationalisten für die Unruhen in Ranting bewiesen wird. Die Nationalregierung schlägt daher vor, für die Frage der Entschuldigung eben falls die Mäßigung der Schuldfrage durch die augenblicklich im Gang befindliche Untersuchung der Nationalregierung oder durch die vorgeschlagene Kommission abzuwarten.

Inzwischen wiederholt die Nationalregierung den Ausdruck des Bedauerns, die der Außenminister der Nationalregierung der amerikanischen Regierung sofort übermittelt hat, als ihm berichtet wurde, dass das amerikanische Konsulat verletzt wurde. Die Nationalregierung als verantwortliche Behörde will nicht, dass irgend eine Gewalt gegen das Leben und Eigentum von Ausländern angewendet wird. Der Schutz des Lebens und des Eigentums der Ausländer wurde wiederholt als die bestimmte Politik der Nationalregierung erklärt. Die Behörden der Nationalarmee werden natürlich angewiesen werden, nicht nur eine schriftliche Verpflichtung in diesem Sinne abzugeben, sondern darauf hinzuwirken, dass wirksame Maßnahmen getroffen werden, um Ausländer in angemessenen Schutz zu gewähren. Die Nationalregierung würde es jedoch an Offenheit fehlen lassen, wenn sie unterließ, zu betonen, dass nach ihrer Ansicht die beste Garantie für einen wirtschaftlichen Schutz des Lebens und Eigentums der Amerikaner oder anderer Ausländer in der Befreiung der Grundlage der augenblicklichen Schwierigkeiten zwischen Centralchina und den Mächten liegt, die die ungerechten Verträge weiter aufrecht erhalten. Diese ungerechten Verträge bilden die Hauptgefahr für Leben und Eigentum der Ausländer in China, und diese Gefahr bleibt bestehen, so lange es einer Regierung erschwert wird, sie durchzusetzen, weil die ausländischen Mächte auf Bedingungen bestehen, die für eine Nation, deren Größe anerkannt ist und die sich heute der Erneuerung ihrer Kraft bewusst ist, eine Demütigung und Diskredit darstellen. Die Nationalregierung ist daher gerne bereit, Delegierte zu ernennen, um mit den Vereinigten Staaten eine befriedigende Regelung der zwischen China und Amerika schwelenden Fragen und Meinungsverschiedenheiten herzuführen, unter der Bedingung, dass sie die rechtmäßigen Interessen der beiden Länder und die Gegenseitigkeit ihrer Beziehungen sichert.

## Deutsches Reich.

### Eine Hochzeitsgesellschaft im Auto verunglückt.

Berlin, 19. April. (R.) Am zweiten Osterfeiertag überschlug sich in der Niederlausitz zwischen Fürstenwalde und Luckau ein Lastkraftwagen mit einem Hochzeitspaar und vielen Gästen und begrub sie unter sich. Sämtliche Teilnehmer wurden schwerer oder leichter verletzt. Nur die Braut blieb unverletzt. Eine der Verletzten erlag im Laufe des Tages ihren Verletzungen.

### Einsturz eines Fabrikgebäudes.

Berlin, 19. April. (R.) Wie der „Volkszeitung“ aus Chemnitz meldet, ist in Limburg in Sachsen ein Fabrikgebäude eingestürzt. Der ältere Teil des Gebäudes ist vollständig zusammengefallen. Während die neueren Teile der Fabrik stehen geblieben sind. Die Arbeit in den vernichteten Teilen wird zeitweise unterbrochen werden müssen.

### Doppelmord.

Chemnitz, 19. April. (R.) Am Sonnabend wurde in ihrer Wohnung eine 82 Jahre alte Witwe und ihre 58 Jahre alte Tochter ermordet aufgefunden. Ein Verwandter der Getöteten wurde als Tatverdächtiger festgenommen. Die weitere Untersuchung wird erst die Ursachen zu Tat näher erläutern.

## Aus anderen Ländern.

### Von einer Granate zerrissen.

Berlin, 19. April. (R.) In Dangenmarkt in der Nähe von Potsdam versuchten, wie der „Tag“ berichtet, zwei Arbeiter die Kupferstücke einer Granate zu entfernen, die sie auf den früheren Schlachthelden gefunden hatten. Die Granate, die sie als Blindengänger an den explodierte und zerriss die beiden Arbeiter hautnah. Ein dritter Arbeiter trug lebensgefährliche Verletzungen durch Splitter davon.

### Im Schneesturm umgekommen.

Drontheim, 19. April. (R.) Fünf Studenten wurden am Sonnabend in der Nähe der schwedischen Grenze von einem Schneesturm überrascht. Ein Student fiel dem Schneesturm zum Opfer. Ein anderer wird noch vermisst. Man hat aber nur wenig Hoffnung ihn noch lebend wiederzufinden.

### Die Abschlussergebung der österreichischen Sozialdemokratie in Deutschland.

Wien, 19. April. (R.) In Rahmen bei einer Veranstaltung der Sozialdemokratischen Partei fand eine Abschlussergebung statt. In einer Ansprache erklärte Nationalrat Deutsch: Die Republik in Deutschland sieht sicher denn je. Wir wollen ein freies Reich der Deutschen, in welchem sich nach dem Abschluss jeder Österreicher wohl fühlen kann.

### Erdstöße in Italien.

Rom, 19. April. (R.) Vorgestern abend wurden um 7 Uhr 5 Minuten in Cassino Erdstöße von drei Sekunden Dauer verspürt. Um 8 Uhr wiederholten sich die Erdbeben in heftigerer Form, ohne jedoch irgendwelchen Schaden anzurichten.

### Der böse Nachbar.

In einem Dorfe unweit Temesvar hat sich, wie der „Corriere della Sera“ berichtet, ein blutiges Drama abgespielt, das vier Menschenleben gefordert hat. In diesem Dorfe wohnten benachbarte zwei reiche Bauern, Peter Mihov und Georg Bogdanow, die miteinander befreundet waren. Eines Tages hatte Bogdanow an einen Viehhändler mehrere Stück Vieh recht gut verkauft. Er erzählte dieses Ereignis natürlich seinem Freunde Mihov und bemerkte noch dazu, dass er die große, augenblicklich in seinem Besitz befindliche Barsumme an einem der nächsten Tage nach Temesvar auf die Bank bringen wolle. Mihov hörte diese Erzählung ruhig mit an und beglückwünschte noch seinen Nachbar zu dem guten Handel. In seinem Inneren aber hatte er bereits beschlossen, diese Summe in seinen Besitz zu bringen. Am Abend desselben Tages machte sich Bogdanow, dessen Frau frisch darunterlag, auf den Weg, um für die Doktor herbeizuholen. Kaum hatte er das Haus verlassen, da drangen zwei junge maskierte Männer ein und verlangten, dass die Frau ihnen mitteilte, wo Bogdanow das aus dem Viehhaus erlöste Geld versteckt hätte. Die Frau stützte sich mit ihrem Söhnchen in einem Nebenzimmer, dessen Tür sie verriegelte. Dann hob sie den Jungen zum Fenster hinaus und schickte ihn dann zu dem „guten“ Nachbarn Mihov, um diesen zur Hilfe herbeizurufen. Dieser kam sofort, die erste Hilfeleistung bestand jedoch darin, dass er dem Knaben des Bogdanow mit einer Art den Schädel einschlug. Dann hielt er die Tür des Zimmers ein, in das sich Frau Bogdanow geschlichen hatte. In ihrer Verzweiflung ergriff die Frau ein großes Küchenmesser, das in diesem Zimmer auf einem Schrank lag, und als Mihov sich den Eingang erzwungen hatte, sprang sie ihm entgegen und stieß ihm die Waffe bis an das Herz in die Brust. Mihov brach zusammen. Er war sofort tot, denn das Messer hatte die Herzschlagader getroffen. Im selben Augenblick betrat Bogdanow mit dem Arzt das Haus. Er fand sein Kind tot, seine Frau ohnmächtig über dem Leichnam des Mihov hingestreckt. In dem benachbarten Zimmer stand man aber noch die Leichen von zwei jungen maskierten Männern, in denen man die beiden Söhne Mihovs erkannte. Die Väter hatte sie zu dem schaurlichen Verbrechen angestiftet, und als Mihov gestorben war und Bogdanow mit dem Arzt das Haus betrat, hatten sie sich gegenseitig aus Furcht vor Strafe getötet.

### Finanzkrise in Japan.

Tokio, 19. April. (R.) Die Vertreter der fahrenden Bankhäuser haben beschlossen, einen Fonds zu errichten, um den Banken, bei denen durch die gegenwärtigen Verluste groÙe Schwierigkeiten entstanden sind, Beistellungen zu geben.

### Die japanische Kabinettsskrise.

London, 19. April. (R.) Wie aus Tokio gemeldet wird, ist die politische Situation in Japan noch nicht geklärt. Prinz Saionji hat die Annahme der Ministerpräsidentschaft abgelehnt. Als wahrscheinliche Ministerpräsidenten kommen jetzt in Frage Baron Yamamoto oder Baron Tanaka. Für den Fall der Nebernahme der Macht durch Tanaka werde eine erhebliche Verschärfung der japanischen Politik in China erwartet.

### Zur Regierungsbildung in Japan.

London, 19. April. (R.) „Times“ melden über die Bildung einer neuen japanischen Regierung in Tokio folgendes: Die japanische Presse spricht sich gegen die Bildung einer überparteilichen Regierung aus und verlangt die Einsetzung einer parlamentarischen Regierung. Sollte diesem Wunsch entsprochen werden, so dürfte Baron Tanaka die größte Aussicht haben, mit der Kabinettssbildung beauftragt zu werden. Allerdings spricht gegen die Wahl Tanakas seine Auffassung über die in China zu verfolgende Politik, die Tanaka für ein energisches Auftreten in China eintritt. Man nimmt daher an, dass entweder Tanaka über die Politik in China autorisierte Auffassungen abgibt oder dass an seine Stelle Yamamoto, ein „Unterführer“ Tanakas tritt.

### Rücktritt der ägyptischen Regierung.

London, 19. April. (R.) Wie aus Kairo berichtet wird, ist das ägyptische Kabinett nach einer Kammerabstimmung über eine verhältnismäßig untergeordnete wirtschaftliche Frage zurückgetreten. Das Abstimmungsergebnis wurde von der Regierung als Misstrauensvotum ausgelegt. Adly Pascha, der Ministerpräsident, erklärte gestern abend, dass die Zulässigkeit in der Kammer das Kabinett aus grundsätzlichen Gründen befürwortet habe. Er werde dem König heute formell die Demission der Regierung überreichen.

### Einsetzen einer neuen Regierung durch Tschangkaitsche.

London, 19. April. (R.) „Times“ berichten aus Shanghai: Eine von Tschangkaitsche einberufene Kuomintangkonferenz verfügte gestern in öffentlicher Sitzung die formelle Errichtung einer neuen Regierung in Nanjing. An die verschiedenen Organisationen und an die Shanghaier Gilden und auch an die Handelskammer wurden Befehle überbracht, heute zur Eröffnung der neuen Regierung eine Versammlung abzuhalten. In Hankou befürchtet man einen Angriff Tschangkaitsches, 7000 Mann Truppen sind nach Wuhan entsendet worden, um einem solchen Versuch zu begegnen.

### Die heutige Ausgabe hat 8 Seiten.

Berantwortlich für den gesamten politischen Teil: Robert Styrz; für Stadt und Land: Rudolf Herbrechtsmeier; für Handel und Wirtschaft: Guido Baehr; für den unpolitischen Teil und die Zeitung „Die Zeit im Bild“: Robert Styrz; für den Anzeigenenteil: Margarete Wagner, Kosmos Sp. z o. o. — Verlag: „Posener Tageblatt“. Druck: Druckaria Concordia Sp. Akc. sämtlich in Bojanal. Zwischenstaat.

# POHL'S Hederich-Vernichtungs-Pulver

ges. gesch. Nr. 143 667

bestes, billigstes und bequemstes Radikalmittel  
gegen Hederich, Senf, Disteln, Huflattich usw.

Garantie: ca. 60—70% Eisenvitriol und 30—40% Beigabe  
nicht zu unterschätzenden Düngewertes.

Sofort gebrauchsfertig ohne jeden Apparat!

**Friedrich Pohl, Breslau I**

Carlstraße 29, F. Ring 70

Nur in Firmen als Vertreter gesucht!

Speicher: Märkische Strasse 6, Tor 2.

Bei Bewerbung Referenzen erbeten!

Zunahme des Verbrauchs: letztes Jahr  
1910 1912 1914 1923

Am 14. d. Mis. ist

Herr

**Leopold Schoenfeld**

aus dem Leben geschieden.

Der Verblichene gehörte eine Reihe von Jahren dem Vorstand unserer Gemeinde an und hat sich an dessen Arbeiten, insbesondere auf dem Gebiete des Kultuswesens, mit lebhaftem Interesse betätigt.

Ehre seinem Andenken!

Poznań, den 19. April 1927.

Der Vorstand und die Repräsentanten-  
versammlung der Synagogen-Gemeinde.

**Verein Töchterheim Scherpingen e. V.**

Das Töchterheim Scherpingen - Szczecin nimmt junge Mädchen mit höherer Schulbildung auf. Einführung in den ländlichen Haushalt: Kleintierzucht, Molkerei, Gartenbau, Kochen, Waschen, Platten, Schneiden, Handarbeit, Buchführung, auf Wunsch Mußt.

Mehrere Auskünfte erhaltet bis zum 1. April Fräulein H. Naumann, von da ab die Vorsteherin Fr. Eva Förster Szczecin p. Rukosin, pow. Tczew sowie die Vorständin des Vereins Frau Helene Wessel, Tczew, ul. Samobora 19 (Samborstrasse). Schulbeginn am 21. April 1927.

Don der Reise zurück!

**Dr. med. Heider**  
Spezialarzt für Haut- und Hornleiden, Chirurg  
**Poznań, Wielka 7 (fr. Breitestr.)**  
Sprechstunden von 9—11½ und 3—6 Uhr.  
Telephon 1880.

**MÖBEL**

in grosser Auswahl  
zu günstigen Zahlungsbedingungen.

**A. Baranowski,**  
Poznań, ul. Podgórska 18.

**Modrows Industrie,**  
handverlesen, saatörtig, hat abzugeben  
**Dominium Lipie,**  
Post und Bahn Gniezno.



**ROSEN**  
(Busch) in guten Sorten  
5 Stück 10.— zł.

**DAHLIEN**  
in schönen Farben  
10 Stück 10.— zł.

**GLADIOLEN**  
beste Mischung  
30 Stück 10.— zł  
empfiehlt

**Gürtneri Gartmann, Samenhandlung,**  
Poznań, Wielkie Garbary 21. Tel. 2615.

Klar wie auf der Hand  
ist der



**NITSCHE i SKA**  
MASCHINEN-FABRIK • POZNAŃ, UL. KOLEJOWA 1-3. FILIALE: WARSZAWA, UL. ZŁOTA 30.

Statt Karten.

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme und zahlreichen  
Kranzspenden beim Heimgange unserer lieben Entschlafenen

verm. Irmgard Döhring,  
geb. Sieppel

sprechen wir hiermit auf diesem Wege unseren

tiegsühltesten Dank aus.

Die trauernden hinterbliebenen.

Poznań, ul. Tamgatta 7, den 19. April 1927.

Bekanntmachung.

Unserer geehrten Kundschaft teilen wir hierdurch höfl. mit, daß wir nach gründlicher Renovierung mit dem 19. d. Mis. unsere bekannte

**Frühstückstube**

an der ul. Grocka 17 wieder eröffnet haben.

Wir sichern, wie bisher, gewandte und reelle Bedienung zu und zeichnen

hochachtungsvoll

Bracia Davidowscy.

Auf Grund des Art. 6 des Gesetzes vom 8. April 1919, betr. Unverletzlichkeit der Abgeordneten zum Sejm, laden wir die Wähler und Wählerinnen deutscher Nationalität zu einer

**Deutschen Wählerversammlung**

in Miasteczko am Montag, dem 25. April, nachm. 5 Uhr bei Willi Vorkörper und in Janówiec am Dienstag, dem 26. April, abends 6 Uhr in der Kaufhausgenossenschaft ergeben; ein, um über die Tätigkeit der deutschen Fraktion im Sejm und Senat und sonstige Tagesfragen Bericht zu erstatten.

gez. Graebe, Sejmabgeordneter.

**Hackmaschine**  
Theodor Hey's  
neueste verbess. Ausführ.  
„Fruchthilfe“  
in allgemeinem Brauch  
ab Lager Poznań kostengünstig  
billig lieferbar.

**Düngestreu**  
„Westfalia“  
Ersatzstoff, kompl. Goliathketten

**Schrotmühlen**  
Still's Patent  
in allen Größen sofort  
ab Poznań. Ersatzwaren  
Mühlen - Kaden  
ständ. groß. Lager  
Inż. H. Jan Markowski  
Poznań, Sev. Niedźwiedzia 30  
Tel. 52-43

**Gelegenheitshandlung**  
1. Dampfbriketts 54°, 10 Atm. mit Stahl  
einlegier. wie neu.  
1. Dampfdreifach. Salomé  
Cegielka, 10 Atm. o. P. S.  
v. Jahre 1921 m. Stahl  
Dreschmaschine ± 2  
Universal-Dampfbriketts  
Schulz-Magdeburg. 10 Atm.  
eingebauter Schieber  
komplett.  
1. Locomotive. Flößer. 8/5  
10 P. S.  
1. Locomotive Gorzów Śląsk.  
12 P. S.  
habe billig abgegeben  
G. Scherke  
Maschinenfabrik  
Poznań, ul. Dąbrowskiego 10

Elegantes auf geritzenes  
Damenreitpferd  
gesucht.  
Gutsverwaltung Gubinowice  
pow. Chełmno.

**Erstklassig. Buschrosen**  
in den besten Sorten zum Preise von 2 zl  
per 1 Stück sind noch sofort lieferbar.  
Ferner: Spargelpflanzen, Braunwurzel  
Schneekopf in ausgezücht. starken Pflanzen v. 100 Stück  
Zeigt noch beste Pflanzzeit. Auf Wunsch Pflanzanleitung  
beschreibendes Verzeichnis gratis.

**Aug. Hoffmann, Baumhäuser**

**Kutschwagen**  
aller Art  
in erstklassiger Ausführung  
niedrigen Preisen empfiehlt vom Lager

**„SOWA“**  
Wagenfabrik Poznań,  
Rybaki 4/6. Telephon 3670.  
Erste Teile. Gummiräder vorrätig. Reparatur. Fachgem. Injekt. u. Co.

**„Welt“-Separatoren**  
in neuester Ausführung  
Trommel Phosphorbronze, Teller Neusilber  
garantiert schadlos  
Entrahmung unter  
günstigen Bedingungen  
abzugeben.

Generalvertreter:  
G. Scherke  
Poznań,  
ul. Dąbrowskiego 10

**Aug. Hoffmann, Baumschulen**  
Gniezno, Tel. 212. Kontor: ul. Trzemeszna 1  
liefert für die

**Frühjahrsfanz**  
aus grossen Beständen in bekannter erstklassiger  
sämtliche Baumschulenartikel  
speziell Obst- u. Alleeäbäume, Frucht- u. Staudenpflanzen  
Ferner grosse Posten erstklassiger Stämme, Sprossen, Sämlinge  
Erdbeerfanz in den besten u. nächsten Sorten  
Sorten- und Preisverzeichnis wird auf Wunsch  
frei zugestellt.